A/53/160
29 June 1998
RUSSIAN
ORIGINAL: ARABIC/ENGLISH/
FRENCH

Пятьдесят третья сессия
Пункт 72b первоначального перечня*

ВСЕОБЩЕЕ И ПОЛНОЕ РАЗОРУЖЕНИЕ: ДАЛЬНЕЙШИЕ МЕРЫ В ОБЛАСТИ
РАЗОРУЖЕНИЯ В ЦЕЛЯХ ПРЕДОТВРАЩЕНИЯ ГОНКИ ВООРУЖЕНИЙ
НА ДНЕ МОРЕЙ И ОКЕАНОВ И В ЕГО НЕДРАХ

Доклад Генерального секретаря

СОДЕРЖАНИЕ

<u>Стр.</u>
I. ВВЕДЕНИЕ	2
II. ОТВЕТЫ, ПОЛУЧЕННЫЕ ОТ ПРАВИТЕЛЬСТВ	2
Антигуа и Барбуда	2
Саудовская Аравия	3
Швейцария	3
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	3

* A/53/50.

I. ВВЕДЕНИЕ

1. На своей сорок четвертой сессии Генеральная Ассамблея приняла резолюцию 44/116 О от 15 декабря 1989 года, озаглавленную "Конференция участников Договора о запрещении размещения на дне морей и океанов и в его недрах ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения по рассмотрению действия Договора", соответствующие пункты постановляющей части которой гласят:

"Генеральная Ассамблея,

...

8. просит также Генерального секретаря представить к 1992 году и затем представлять каждые три года вплоть до созыва четвертой Конференции по рассмотрению действия Договора доклад о технических достижениях, имеющих отношение к Договору и к контролю за соблюдением Договора, в том числе о технологии двойного назначения для мирных и конкретных военных целей; при решении этой задачи ему следует использовать данные, полученные из официальных источников и от государств – участников Договора, и можно прибегать к помощи соответствующих экспертов;

9. настойчиво призывает все государства – участники Договора оказывать Генеральному секретарю соответствующую помощь, предоставляя информацию и обращая его внимание на подходящие источники".

2. В соответствии с просьбой, содержащейся в пункте 9 указанной резолюции, Генеральный секретарь направил верbalную ноту государствам – участникам Договора, предложив им представить информацию по этому вопросу. Полученные ответы воспроизводятся в разделе II настоящего доклада. Любые другие полученные ответы будут изданы в качестве добавлений к настоящему докладу.

3. Генеральный секретарь хотел бы отметить, что предоставленная ему государствами – участниками Договора информация не дает достаточного официального материала для того, чтобы он мог представить запрашиваемый в пункте 8 резолюции доклад по этому вопросу.

II. ОТВЕТЫ, ПОЛУЧЕННЫЕ ОТ ПРАВИТЕЛЬСТВ

Антигуа и Барбуда

[Подлинный текст на английском языке]
[15 апреля 1998 года]

Антигуа и Барбуда, ссылаясь на свою ноту от 8 апреля 1998 года (DDA/2-98/Sea-Bed) в связи с резолюцией 44/116 О Генеральной Ассамблее, озаглавленной "Конференция участников Договора о запрещении размещения на дне морей и океанов и в его недрах ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения по рассмотрению действия Договора", решительно заявляет, что Антигуа и Барбуда полностью поддерживает Договор. Оно заявляет, что в стране не велось никаких технологических разработок, которые могли бы каким-либо образом затронуть существование или форму Договора.

Саудовская Аравия

[Подлинный текст на арабском языке]
[19 мая 1998 года]

Саудовская Аравия не обладает никаким ядерным или иным оружием массового уничтожения. Поэтому она не может сообщить никакой информации о технологических разработок, которые имели бы отношение к Договору и контролю за выполнением положений Договора. Вместе с тем, она подчеркивает, что считает для себя обязательными положения Договора о запрещении размещения на дне морей и океанов и в его недрах ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения и полностью выполняет их.

Швейцария

[Подлинный текст на французском языке]
[22 июня 1998 года]

Швейцария заявляет, что не может представить никакой информации по данному вопросу.

Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии

[Подлинный текст на английском языке]
[12 июня 1998 года]

Соединенное Королевство заявляет, что не может представить никакой новой информации.